

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 83 (1965)  
**Heft:** 40: Sonderheft zur Kältetagung in Basel, 13.-16. Oktober 1965

**Artikel:** Zur gemeinsamen Kältetagung des Schweizerischen Vereins für Kältetechnik (SVK) und des Deutschen Kältetechnischen Vereins (DKV) in Basel  
**Autor:** Grassmann, P.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-68267>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Die Vorlage zu dieser Ansicht von Basel war ein Stahlstich von Henry Winkles nach einer Zeichnung von Gustav Adolf Müller aus «Die klassischen Stellen der Schweiz und deren Hauptorte in Originalansichten dargestellt» mit Erläuterungen von Heinrich Zschokke, Kunstverlag Karlsruhe und Leipzig, 1838

## Zur gemeinsamen Kältetagung des Schweizerischen Vereins für Kältetechnik (SVK) und des Deutschen Kältetechnischen Vereins (DKV) in Basel

Von Prof. Dr. P. Grassmann, ETH Zürich, Präsident des SVK

Ohne die Kältetechnik ist das Leben in unserer hochentwickelten Zivilisation kaum mehr denkbar. Wir betrachten den Kühlschrank im Haushalt ebenso als Selbstverständlichkeit wie die Tatsache, dass wir uns mit Früchten, Fischen und Fleisch bedienen können, die fast um den halben Erdball transportiert wurden. Wir lernen mehr und mehr die Vorteile der Klimaanlage schätzen, die uns geistig regsam erhalten, auch wenn draussen einschläfernde Hitze brütet und hören immer wieder auch von neuen Anwendungen der Kälte in der Medizin. Gewohnt an diese Alltäglichkeiten vergisst der Laie nur zu leicht den ungeheuren Aufwand an Forschung, Entwicklung, Erfindungsgabe, konstruktivem Können, organisatorischem und kaufmännischem Denken, der erforderlich war, bis in mühsamer Kleinarbeit all die vielen Apparate und Geräte gestaltet und auf den Markt gebracht wurden, mit denen die Kältetechnik heute die Menschen verwöhnt.

Daneben aber eröffnen sich immer wieder neue Anwendungsgebiete der Kältetechnik in der Industrie. Erdgas, das noch vor kurzem auf entlegenen Erdölfeldern abgepackt werden musste, da es an Ort und Stelle nicht verbraucht werden konnte, wird heute an der Quelle durch Kühlung auf etwa  $-160^{\circ}\text{C}$  verflüssigt und in grossen Tankschiffen in die europäischen Häfen gebracht. Die Raketentechnik verbraucht schon immer grosse Mengen an flüssigem Sauerstoff, neuerdings aber zusätzlich noch grössere Mengen von flüssigem Wasserstoff, als Brennstoff. Selbst das am schwersten zu verflüssigende Gas, das Helium (Siedepunkt  $-269^{\circ}\text{C}$  oder  $4^{\circ}\text{K}$ ) findet jetzt in grossem Umfang Eingang in die Technik, ist es doch das Kühlmittel für Supraleiter. Spulen aus den vor einigen Jahren entdeckten sogenannten Hochfeldsupraleitern stellen nämlich z. Zeit die einzige Möglichkeit dar, um ohne untragbar grosse Verluste starke und ausgedehnte Magnetfelder zu erzeugen. So werden z. B. nach Pressemeldungen bei einem jetzt im Bau befindlichen elektrischen Kraftwerk mit MHD-Generatoren (= magneto-hydrodynamische Generatoren) für 450 MW solche supraleitende Spulen verwendet. Da der Strahl des Gasplasmas,

dessen Elektronen beim Durchströmen durch das Magnetfeld abgelenkt werden und so die gewünschte elektrische Leistung erzeugen, eine Temperatur von 2500 bis  $3000^{\circ}\text{K}$  besitzt, sind hier in ein und derselben Anlage und nur durch eine nicht allzu dicke Wand getrennt nahezu die höchsten und tiefsten Temperaturen vereint, die bisher technisch erzeugt und genutzt wurden.

Zu diesem Ausbau der Kältetechnik hat auch die Schweiz das ihre beigetragen. Vor hundert Jahren, d. h. am 24. April 1865, führte Clausius – damals Professor an der ETH – in einem Vortrag vor der Naturforschenden Gesellschaft in Zürich den Begriff der Entropie ein. Die Entropie wird seither bei der Berechnung jeder Kälteanlage verwendet. 1875 baute R. Pictet in Genf die erste, mit  $\text{SO}_2$  betriebene Kältemaschine und 1877 gelang ihm – gleichzeitig mit Cailletet – erstmals die Verflüssigung des Sauerstoffs. 1913 bauten Escher-Wyss in Zürich vollkommen gekapselte «Autofrigor-Maschinen», für die zunächst Methylchlorid, später Dimethyläther als Kältemittel diente. Im Herbst 1959 wurde die von der Firma Gebrüder Sulzer erbaute Anlage für die Gewinnung von schwerem Wasserstoff durch Rektifikation von flüssigem Wasserstoff bei rund  $-250^{\circ}$  bei den Emser Werken in Betrieb genommen. Wenige Jahre später folgte die von der gleichen Firma errichtete Kälteanlage für die grosse, mit flüssigem Wasserstoff gefüllte Blasenkammer des CERN. Aber nicht nur auf diesem Gebiet der sehr tiefen Temperaturen liessen sich beachtliche Fortschritte erzielen. Gelang es doch Stierlin von der Firma Sibir Kühlapparate GmbH., die Entwicklung des Absorptionskühlschranks – eine Entwicklung, die von vielen seit langen Jahren als abgeschlossen betrachtet wurde – wieder durch neue Gedanken in Gang zu bringen.

All die vielen, die in der Schweiz an Erzeugung und Anwendung der Kältetechnik interessiert sind, freuen sich, ihre Kollegen aus Deutschland zur gemeinsamen Tagung vom 13. bis 16. Oktober in Basel begrüßen zu dürfen, um ihnen an Ort und Stelle die Fortschritte der Schweizer Kälteindustrie zeigen zu können.